

Előfizetési árak:

Egész évre . . . 10 frt — kr.
Félévre . . . 5 » — »
Negyedévre . . . 2 » 50 »
Egy óra . . . — » 85 »
Egyes szám ára 4 kr.

Kiadóhivatal:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.
a kir. itélőtábla épületével
szemben,
hová az előfizetések és a
lap szétküldésére vonatkozó
főszólalások intézendők.

PÉCSI FIGYELŐ

POLITIKAI NAPILAP.

Szerkesztői iroda:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.
a kir. tábla átellenében,
hová a lap szellemi részét
illető minden közlemény in-
tézendő.

Kéziratot vissza nemadunk

Hirdetéseket

a kiadóhivatal vesz föl.

Gyönyörű kilátások.

Pécs, 1898. november 3.

A hétfői városi közgyűlés nemcsak azért volt nevezetes, mert megrovásban részesítette az ellenzéket azért, hogy a kormány már három év óta tartja bizonytalanságban az országot a gazdasági kérdések miként való végleges rendezése iránt, hanem azért is, mert gyönyörű kilátást nyújtott arra nézve is, hogy milyen paradicsomi élvezet lesz már a közel jövőben is pécsi adófizető polgárnak lenni.

A direkt pótdát fizetők már tavaly abban a kellemes meglepetésben részesültek, hogy az adó 5%-kal megemeltetett, pedig a költségvetés a régi keretekben mozgott, ami a teherviselési képességnek rohamos csökkenését bizonyítja; hisz az 1897. évi zárószámadás is százezer forintot meghaladó cselekvő hátralékot tüntet föl, ami egy 800.000 frtos költségvetés keretében valóban elszomorító jelenség.

Az általános üzletpangás, a fillokszeravésznek teljes mértékben érezhető hatása, a megélhetési viszonyoknak minden téren érezhető súlyosbodása, no meg a fogyasztási adókból élvezett jövedelmeknek küszöbön álló elvesztése valóban nagyon időszerűvé tették, hogy a város költségvetésének szükségleti tételeit a lehető legkiterjedtebb mértékben fejlessze „a modern kor igényeinek megfelelőleg.” A mikor az adózó közönségnek az ő szükségleteit minden téren korlátoznia kell, akkor illő, hogy

legalább a város tisztviselői ne szenvedjenek szükségletet. Igaz, hogy pl. a megyei törvényhatóság tisztviselői aránylag rosszabbul vannak fizetve, mint a városiak eddig is voltak; igaz az is, hogy a városi tisztikarnak legtöbb tagja az utóbbi két év alatt magasabb, tehát jobban javadalmazott állásokba lépett elő: de hát evés közben jön meg az étvágy s így itt az ideje, hogy a magasabb állás javadalmazása is emeltessék, hisz az adózónak, a kinek már amugy is bele kellett törődnie abba, hogy nélkülözzön, ha háztartásának egyensúlyát fölbillenteni nem akarja, már egyre megy, ha egy kissé még jobban összehúzza magát s mindjárt kifutja a fizetésemelés.

Aztán Isten ments, hogy tovább emeljük a pótdát; nem, ezt a nemes tanács sem vehetné a lelkére, hanem csinálunk új adót, behozzuk a házbérkrajcárt. Hát nem irigylendő állapot ez az adózóra? Nem is adó a neve annak, amit most ráróznak; aztán meg csak krajcárt követelnek tőle, amit a koldusnak is megad az ember. Azért csak nem haragudhatik senki, ha a házbérét 5%-kal megemelik; hát egyszerűen azt kell képzelni, hogy a háziurak mind összebeszéltek s 5%-kal „stájgerolták” összes lakóikat. Ez stájgerolásnak nagyon szerény s az az előnye is megvan, hogy ebbe a stájgerolásba maguk a háziurak is belevonatván, ők is megizlelhetik, milyen jól esik az a lakóknak s már csupa humanizmusból is tartózkodni fognak a további stájgerolástól. Minden lakás tehát

— egyelőre — 5%-kal drágább lesz szép városunkban, ami amúgy is irigylendő lakásviszonyainkra roppant áldásos hatással lesz.

De közlelmezésünk is olyan kecsesgató, hogy messze vidékekről költöznek hozzánk a települők, mert a pécsi piacnak nevetségesen olcsó volta híres a Kárpátoktól Adriáig. Ez tehát megbir még egy kis új terhet, azért csak csináljuk meg hamarosan a drága új vágóhidat pár százezer forint költséggel. A városnak nincsen ugyan rá pénze, de van még hitele, hát igénybe kell venni. Ezt pedig annál is inkább meg kell tenni, mert hisz ez nem fog adóemelés okozni; az új vágóhid összes költségei meg fognak térülni a vágatási díjakból, melyeket a mészárosok és a hentesek fognak fizetni. Ha aztán ezek olyan szűkeblűek, hogy nem hajlandók a magasabb díjakat a „modern kivánalmaknak teljesen megfelelő” új vágóhid kényelméért a maguk zsebéből fizetni, hanem azt a hús árának megfelelő emelésével a fogyasztókra áthárítják, ez nem a város hibája lesz, hanem a mészárosoké, meg a henteseké, akik ezért méltán megérdemlik azt a büntetést, hogy a közönség sztrájkoljon ellenük s ne egyék húst.

Azok a megátalkodott husevők pedig, akik azzal állnak elő, hogy az a vágóhidkérdés már csak azért sem lehet olyan égető, mert nem birnak róla tudomással, hogy a mostani vágóhidról kikerült hús a város közegészségi viszonyait valami na-

A „Pécsi Figyelő” tárcája.

Az életből.

— A „Pécsi Figyelő” eredeti tárcája. —

Vannak emberek, kik életük egész boldogságát a társadalmi életben, a jókedv és mulatságok örömei közt találják föl: viszont mások, a kiknek a magány, a visszavonultság is kielégíti vágyait, a kik gyűlölnék minden társas összejövetelt, a kik borzognak attól, hogyha esetleg egy látogatást kell viszonzniok.

Ki cselekszik helyesen a kettő közül?

Egyszerű a válasz e kérdésre: egyik sem.

Mert a folyton társaságban élő ember sohasem, vagy csakis a legkritkább esetekben találja fel abban boldogságát; izetlenné, üres kedélyüvé válik.

Másrészt azonban a visszavonult életü leginkább önzővé lesz; mindent csak önmagáért tesz, életének egy rövidke percét sem akarja mások boldogítására szentelni; túlszígorral s egyoldalulag itél másokról, míg magát — igaz, hogy ezzel nem árt senkinek — az egekig magasztalja, magát minden tévedéstől mentnek gondolja.

Legjobb itt is, mint mindenütt, az arany középutat választani!

Sajnos nem így teszi ezt a mai kor embere. Ő csak élvez; vig kedvvel üríti a poharat a mulatás istenasszonyának egészségére, pedig hamar elkábitja őt a tüzes ital s végre is vesztét okozza. Ő csak a jelennek él s nem gondol a jövővel.

Nem azt mondom én ezzel, hogy kerüljük a mulatságokat, nem azt, hogy elzárva a világtól tisztán magunknak éljünk, hanem, hogy meg tudjuk az élvezeteknek kellő határát szabni.

Kellő mértékben élvezve a mulatságok örömeit, nem fog az méregként hatni s nem tompítja el sohasem a kedélyt, hanem üditőleg hat a lélekre s megszabadítja azt a mindennapiság s elzárkózottság bilincseiből.

Ép ily helytelenül cselekszik a tisztán magának élő ember. Ő a legnagyobb mértékben önző.

Nem törődik azzal, ha barátait ritkulni látja maga körül; csakis saját egyéniségével halad élete pályáján, pedig ez legtöbbször rossz kalauz a rögös uton, a melyen sirja felé halad.

És ha eljő a perc, a melyben meg kell válnia a földtől, annak örömeivel s minden fájdalommal, nincs halálos ágya mellett senki, a

ki egy könyvet is ontana érette. Ilyenkor látja be hibáját, ilyenkor látja, hogy el van hagyatva mindenki által. Nincs senkije, a ki egy vigasztaló szót szólna hozzá a halál tusájára között.

Ezt teszi az önzés. Ez szakítja szét a természetnek legszebb kötelékeit; ez rombolja le a legédesebb érzelmeket, úgy hogy azok végre is egészen elenyésznek, mint a rothadásnak indult fa, mely az első vihar alkalmával összeroskad.

Érzelmekben nincs láng, szivükben nincs gyengédség, lelkük telve elfogultsággal — fájdalommal.

Csekély kivétellel ebben szenved az egész világ.

Ez majdnem minden léleknek története.

Előbb az elragadtatásnak egy rövid órája; egy muló álom, aztán a boldogság forrása mindig apad s a fájdalmak tengere nő. Egyik ábrándunk még alig foszlott szét, már a másikonk is vége. »Alig ástunk meg egy sirt, ujhöz kell kezdenünk.« Elmondhatjuk a költővel: »Sujts, sujts oh fájdalom, ha még találsz helyet.« Ezt pedig mindig talál.

Ha tönkretette már a testet, békóba veri a szellemet; ha tönkretette a lelket, behatol a sziv mélyébe s ott végzi szörnyű munkáját.

Ha egy tó megdagadt, nem képes több vizet magába fogadni. Nem így a sziv. Ez tud túrni, tud szenvedni végtelenül.

gyon veszélyeztette volna, — mint vaskalapos maradiak, a kiknek semmi érzékük a haladás iránt nincsen, komoly ember előtt számbavételre úgy sem tarthatnak igényt.

Aztán nagyon természetes is, hogy akik megengedik maguknak azt a fényűzést, hogy drágább lakásban lakjanak, a házbérkrajcár révén pedig drágább lakásban fog lakni minden pécsi polgár, azok csak az új viszonyoknak megfelelően fogják berendezni háztartásukat, ha drágább húst is tesznek az asztalukra.

De itt még nem fogunk megállni; minek is állnánk meg, ha már egyszer benne vagyunk a „haladásban“. Az államnak postapalotára van szüksége, mi természetesebb tehát, mint hogy a város építsen neki ilyent, még pedig minél díszesebbet, díszteremmel, talán kaszinóval is. Hja, erre rá kell szánnunk magunkat, mert különben elviszik a postaigazgatóságot Kanizsára.

Mintha ezt a nótát már hallottuk volna! Valahányszor az állam valami indokolatlan áldozatot akar kisorsfolni tőlünk, mindig előállnak a konkurens Kanizsával s mi a versenyből mindig győztesen kerülünk ki, természetesen mindig új adóssággal. Azok a bizonyos vaskalaposok most is azt kérdezik tőlünk, hogy nem-e jobb lett volna, ha a sátortáborért folyt nagy versengésben nem mi lettünk volna a győztesek, hanem Kanizsa?

Nos, de rájuk nem szokás hallgatni a torony alatt, nem fognak hallgatni most sem, mert a postapalota építése megint olyan „előnyös üzlet“ lesz, a milyent már nem egyet kötöttünk az állammal. Megépitjük biz ezt, mert az állam akkora bért fog fizetni érte, hogy azzal kamatját is, tőkét is letörleszthetjük az építésre fordítandó kölcsönnek, mert persze ezt is „puff“-ra építetjük. Nem hallgatunk az olyan vaskalapos beszédre, amely azt mondja, hogy ha az állam annyi bért szánt rá, hogy mi abból az egész építési tőkét letörleszthetjük, akkor bizonyára inkább ő maga épí-

tene, mert ő olcsóbban jut pénzhez, mint a város.

Igaz, hogy a kaszárnyáknál is azt mondták, hogy azokra bátran csinálhatunk adósságot, mert azt a bérből kifizethetjük s most már kénytelenek vagyunk bevallani, hogy 4%-ot sem hoznak, ami a kamatra sem elég: de aki az ilyen példákat okulásul fölhozza, az ellensége a haladásnak s nem való a mi nemes városunk előre törekvő intézőinek a díszes sorába.

Lesz tehát új adósság, mint a tenger, csak az a kár, hogy ennek a tengernek a vize sem iható, mert különben nem kellene 14 kilométeres alagutat furatnunk a Mecsek alatt, hogy ide hozhassuk az orfűi vizet.

No de nekünk nagy vállalkozások kellene, hadd legyen nagy és sok dolguk a városi uraknak, mert különben még meg sem tudnák érdemelni azt a fölemelt fizetést.

Ez a kilátás csak megérdemli, hogy drágábban lakjunk, drágább húst együnk s nagyobb adót fizessünk az új adósságok — kamataira, mert tőkét is törleszteni, az csak nem modern dolog.

Hirek.

Pécs, 1898. nov. 3.

Megzavart nászjé.

Horvátország egyik kis falujából jött ide a leányka, hogy szive választottjával az anyakönyvvezető előtt örök frigyre lépjen.

Csendes ünnepélyességgel ment végbe a házasságkötés. A férj néhány jóbarátja volt csak ott a két tanun kívül.

Az esküvő után egyik vendéglőben vidám ebédre gyűlt össze a kis társaság, ahol hangosan élették a pécsi menyecskévé vált horvát lánykát. Belenyult az ebéd a késő estebe.

De végre hazavihette a boldog férj új lakásába az asszonykát.

Sötét volt az éj. Éles szél sivitott végig az utcákon. Behallatszott a csendes hálószobába az utcai gázlámpa-üveg csörrenése.

A fiatal asszonyka pirulva simult férjéhez.

— Hallod a szél zugását?

szivük, mely szeret ugyan és pedig hévvel, de ábrándjait megvalósítani ereje nincs?

Pedig fél szívvél ölelni föl valamit, fél szívvél rajongani egy eszme után, fél szívvél bánni tévedéseinket, ez tán mégis rosszabb, mint közönyösnek lenni mindennel szemben?

Hasonlít e kétes állapot egy gyengén pislogó mécs halvány világához, melynek a legkisebb szellő legyintése is elég, hogy eloltsa annak világát.

Az ilyen ember nem képes igaz lélekkel, egész buzgó odaadással szokott munkáját sem elvégezni; kétkedik, kutat okokat, melyek nem léteznek, eszközöket, melyek lehetetlenek. Minden léptüket az emberek kacaja követi, sokszor egy rövidke szó is elég, melyet nemes fölgerjedésben mond is ki, — de hibásan — hogy a tréfa és gúny tárgya maradjon.

»Körülöttes száz ember forog, kinek más vágya sincs, mint hibáidon mulatni s ki önöségből keresi gyengeségeidet. Igaz az, hogy a társaság egy nagy vigjáték, a színészek külön életet élnek s színpadokon gúnyolják s nevetik azt, ki talán közülök a legjobb szerepet játsza; ti a karzaton ültök s az egészen mosolyogtok.«

Szuly Aladár.

— Csak a szived dobbanását hallgatom. Megremegett a fiatal asszony, mintha a hideg szél érintette volna.

Még szorosabban fonódtak a férfi karjai a remegő asszony köré és a házaspár ajkai a legédesebb csókban forrtak össze.

— Mintha valaki az ablakot megzörgette volna — szólt ijedten az asszonyka.

És a hálószoba egyik ablakán újra kopogás hallatszott. Dühösen ugrott az ablakhoz a férj, kirántá az ablakot, de a sötét éj néma volt, csak a szél sivitott, mely hirtelen eloltá a hálószoba pislogó gyertyáját.

— A szél! szólt a férj és újra betette az ablakokat.

Néhány perc múlva azonban újra megzörgették az ablakot: erősebben, mint előbb.

— Borzasztó! mormogta a fiatal férj és a sötétben tapogatódzva ment az ablakhoz — kinézett az utcára és nem látott semmit, csak az átelleni gázlámpa imbolgó árnyékát.

Visszament a feleségéhez, ki nem tudta megérteni, mért hogy ilyenkor is háborgatják őket a rosszlelkű emberek!

De alig mult el öt perc, iszonyu erővel dörgették meg az ablakot.

— Ki az? ordított a férj és revolverét kezébe véve, ismét felszakította az ablakot.

— A nagyságos ur küldte ezt a tortát, csokolom a kezét, azt üzente, hogy fogyaszszák el egészségben és jó mulatást . . .

Kénytelen-kelletlen kacagásba tört ki a fiatal férj és vele együtt kacagott az asszonyka, mikor az emeletes Eiffel-torta legtetejében egy lábón álló madárra néztek, amint sárgás csőrében egy cukorbabát tartott.

Még a nadrágja zsebébe akart nyulni a férj, hogy néhány hatost adjon a bamba inasnak.

— Jöjjön holnap! kiáltott ki az ablakon és hirtelen becsukta azt.

Napirend 1898. november hó 4-én.

Naptár: péntek, nov. 4. — Róm. kath.: Borr. Károly. — Prot.: Károly. — Görög-kel.: (okt. 23.) Jakab. — Zsidó: March. 19. — Nap két 6 óra 34 perckor; nyugszik 4 óra 20 perckor. — Hold két 8 óra 54 perckor este; nyugszik 11 óra 52 perckor délelőtt. Délután 2 órakor a Hold földtávolban van.

Időjárás. Kilátás a központi meteorológiai intézet jelzése szerint: borús, száraz és enyhe idő várható.

Tiszti főszemle a hadparancsnokságnál a Frigyes-laktanyában reggel 9 órakor.

Vizvezetési nagybizottság ülése a városházán délután 5 órakor.

Színház: »Bohém-világ«, vigjáték.

— (A pécs-budaikülvárosi Kátholikus Kör) jövő vasárnap a Vigadóban tartandó felolvasó-estélyére belépti jegyek 30 krért kaphatók Gyimóthy Gyula, ifj. Rézbányai János, Járányi József (József-utca) és Hauk Antal (Ágota-utca) kereskedéseiben. A felolvasó-estély szavalattal és énekkel lesz egybekötve és tánc is követvén, bizonyára igen látogatott lesz, mint a kifsarsang első mulatsága.

— (A vizvezetési nagybizottság ülése.) A legutóbbi városi közgyűlésen Engel József bizottsági tagnak a vizvezetési mizeriák ügyében tett interpellációjára a polgármester kijelentette, hogy ő szívesen összehívja a vizvezetési nagybizottságot, hogy az a vízmizériákról tanácskozzék. E kijelentésének megfelelőleg a polgármester holnapra (péntek) délután öt órára hívja össze a vizvezetési nagybizottságot, hogy meghányják-vessék a vízhiány ügyét.

— (A hadapródiskola szennyvizei.) A pécsi honvédhadapródiskolai szennyvizek levezetése tárgyában már a nyár óta folynak a tárgyalások. Most a XIV. kerületi kulturmérnöki hivatal elkészítette a terveket

s azok folyó hó 28-ig a városi mérnöki hivatalban közszemlére vannak kitéve. Folyó hó 29-én pedig megtartják a helyszíni és az egyezkedési tárgyalást az ügyben, a melyre meghivattak a honvédelmi miniszterium, a kulturmérnöki hivatal, az államvasutak igazgatósága, a pécs-barcsi vasut s a vasuti és hajózási főfelügyelőség is. A város részéről a polgármesteren kívül a gazdasági tanácsos, a tisztii főorvos, a főmérnök és a városi másod-aljegyző lesznek jelen a tárgyaláson.

— **(Pályázatok.)** A pécsi kir. törvényszéknél üresedésben van egy 1600 frt évi fizetés és 350 frt lakberrel javadalmazott *törvényszéki bírói* állás. Pályázati határidő két hét. Ugyanott elhalálozás folytán megürült egy 800 frt évi fizetés és 245 frt lakberrel javadalmazott *telekkönyvvezetői* állás, melyre a pályázatok a pécsi kir. törvényszékhez tizennégy nap alatt nyújtandók be. A pécsi kir. ítélőtáblánál 500 frt évi segélydíjjal javadalmazott több *joggyakornoki* állás vár betöltésre. A pályázatok 15 nap alatt nyújtandók be.

(Kinevezés.) A vallás és közoktatásügyi miniszter *Kohlbach* Bertalan, kaposvári állami főgymnáziumi helyettes tanárt ugyan ezen intézethez rendes tanárrá nevezte ki.

— **(Áthelyezés a honvédséghez.)** *Sztavinszky* Kázmér, 44-ik gyalogezredbeli főhadnagy, a m. kir. honvédegyalogság tényleges állományába áthelyeztetett.

— **(Verekedő kocsis.)** *Bulyenyinyec* Józsefné, szigeti országuti lakosnő, panaszkodott ma a rendőrségnél, hogy minden szentek napján délután *Keceli* Dezső kocsis alaposan megverte. A verekedés onnan keletkezett, hogy *Keceli* az asszony távollétében annak tizenhétéves fiát megverte, a miért *Bulyenyinyecné* hazatérve, felelősségre vonta a kocsis, mire ez a már fent megírt, udvariatlan módon válaszolt. Az asszony kérelmére a rendőrség átteszi az iratokat a büntető bírósághoz.

— **(S még folytatják!)** Azt a bizonyos obsztukció-ellenes határozatot, melyet a hétfői közgyűlésen a Bánffy kormány és a pécsi Mungók nagyobb dicséretére egyhangulag csuszattak át, most megküldik az összes törvényhatóságoknak. Kedves barátaink és atyáink! ily megszólítással kezdődik a határozat mellé csatolt könyöradomány-gyűjtő levél, melyet *Majorossy* Imre polgármester és *Tróber* Aladár dr. főjegyző irtak alá. A körlevél maga elég rövid s kéri a kedves barátokat és atyafiakat, hogy csatlakozzanak az egyhangulag hozott határozathoz és kövessék a pécsi kormánypartot és Pécsvárosának a kormányért lelkesedő polgármesterét a haza megmentésében! Igen kedves barátok és atyafiak, mind, a kik úgy éreztek, mint a pécsi polgármester, hirdessetek egy hétfői napra közgyűlést, vétessétek bele a póttárgysorozatba suttymban a pécsi körlevelet, lehetőleg a napirend végére s mikor látjátok, hogy az ellenzék pont kilenc órára nem rúkol be, akkor vegyétek elő a körlevelet s szavazzatok meg egyhangulag, hogy lelkesen, a főispáni kijelentés megkorrigálásáig lelkesen, hozzájárultok. Végre is ez nektek mibe sem kerül s mégis ti csinálhatjátok a közvéleményt!

— **(Tűzzel játszó gyermekek.)** A pécsi püspökségnek egyik közeli pusztán

levő birtokán a napokban leégett egy kazal széna. A vizsgálat kiderítette, hogy a tüzet négy gyerek okozta, kik a kazal mellett tüzet raktak s ettől meggyuladt a kazal is. A tüzet okozó gyermekek közül egyik sincs több hat évesnél, ennél fogva csakis a szülői gondatlanság az oka a tűznek s az ezáltal okozott kétszáz forintnyi kárnak. Meg is indítják a gyermekekre nem vigyázó szülők ellen a vizsgálatot.

— **(Gyászlobogó a takarékpénztár épületén.)** A pécsi takarékpénztár palotájára ma délután gyászlobogót tűztek ki, mely az intézet egyik tisztviselőjének, *Dorsch* Pál könyvelőnek halálát jelzi. Az elhunytat csak nem régen választották meg a takarékpénztár tisztviselőjévé s még csak huszonkilenc éves volt; pár év előtt alapított családot, özv. *Kaltnecker* Györgyné Györgyike nevű leányát vezetvén oltárhoz. Még tiz nap előtt szorgalmasan dolgozott hivatalában, de a gyorsan súlyosbodó betegség, mely hosszú idő óta gyötörte, ma délután fél négy órakor kioltotta életét. A takarékpénztár egy szorgalmas tisztviselőt veszített el halálával.

— **(A majom és a pénz.)** Itt nálunk, Pécsen történt ez a kissé amerikai izű história. A szigeti országot 19. szám alatti házból tegnap délután egy majom (egy valószínűleg négykezü majom) kiszökött s a szomszédos ház egyik nyitott ablakán bemászva, óvatosan körültekintett az előtte ismeretlen szobában. Nem látva bent senkit, ő majomsága agyvelejét bűnös gondolatok szállták meg. Oda mászott a szekrényhez, kinyitotta az ajtót és talált egy csomó pénzt, negyvenöt forintot. Valószínűleg ismeretesek voltak már előtte a kékhasu bankók, mert a négy lábú tolvaj megmarkolta a pénzt és zsebre rakta, — azaz pardon! — megugrott vele. A pénzből azonban tizenöt forintot megtaláltak, mert azt a majom merész kalandos utjában még a szobában elvesztette, a harminc forintnak nyomavesztett. Hogy ezt a pénzt hova tette a Maki, arról hallgat a krónika, nem lehetetlen azonban, hogy a magas képzettségű majom valahol — elmulatta. A tolvajt a rendőrség nem tartóztatta le, a pénz hova tűnté után azonban erélyesen kutat, mit nagyon megnehezít az a körülmény, hogy a tettes semmi fele utbaigazítást adni nem hajlandó s régi majomszokáshoz hiven mély hallgatásba burkolódik.

— **(Szolgálati elismerés.)** A pécsi szárnyparancsnokságnál *Erdélyi* Sándor csendőrőrmester, szárnyszámvivő, több éven át teljesített igen jó szolgálataiért a honvédelmi miniszter rendeletéből okiratilag megdicsértetett. Megdicsértettek továbbá *Kardos* Géza és *Fodor* Mihály csendőrőrmesterek is, a közbiztonság terén teljesített kötelességű, ügybuzgó és eredményes működésükért.

— **(Járványos betegségek.)** A szentlőrinci járás több községében járványos betegségek uralkodnak. A gyermekek között a skarlát-himlő lépett fel és több községben el van terjedve. Szent-Dénesen még veszedelmesebb járvány, a tifusz szedi áldozatait. A múlt héten például nyolcvanhárom beteg feködt tifuszban. Szerencsére a járvány átlagosan enyhe lefolyású s halálozás még egy-kettő volt csak tifusz következtében.

— **(Himen.)** *Perler* Keresztély, tolnai birtokos és bérlő, eljegyezte *Szupos* Sarolta, tolnai tanítónőt.

— **(„Meeehett?”)** November első napján érdekes reform született meg a pályaudvarokon. Mint minden reform, ez is valaminek a halálával jár. Tegnapelőtt meghalt a Meeehett! mely kiáltást a vasut teremtett meg és innen különféle vonatkozásban átment a mindennapi életbe. A magyar vasut történetében nevezetes dátum a tegnapelőtti, mely egy csapásra régen megszokott dolgot szüntet meg. Ez a meehett! melynek ha elnyújtott is, de pattognia kell, s a vasuti külső szolgálatban a legfontosabb szó. Olyasféle, mint a háboruban a feldruf, meg a lözung. Ez mozgat mindent, a ki ezt nem tudja, azt elfogják és sehová sem mehet, semmit sem tehet. A Meeehett! nélkül nem indul el a vonat. A gép prüszkölhet, pöföghet a kazán gőze, az aranyozott vasuti hivatalnok parancsolhat, türelmetlenkedhetik, addig nem szólal meg a trombita és nem hasítja szét a levegőt a gép füttye, míg a kalauzok, mint a miséző pap és a ministráló fiu, meg nem felelnek egymásnak: Kész! — Meeehett! Es csodák csodája, most kiderül, hogy anélkül is szépen meglehetünk. Nehéz ugyan elhinni, hogy e jelszó nélkül is el tud indulni a vonat, mert ugy megszoktuk már, hogy a mindennapi életben is polgárjogot nyert ez a szó ugyanazzal a parancsolóan-engedő jelentőséggel, a milyennel a kalauzok használták. Ugy vagyunk vele, a hogyan a vasuti csöngettyűvel voltunk. Csöngettyűszó nélkül nem tudtunk fölszállni a vonatra és mint valami hihetetlen reform, úgy hatott az a rendelet: le kell venni a vasuti állomások csöngettyűit, harangjait, iskoláknak kell adni, kápolnáknak és a melyiknek nem akad gazdája, azt meg kell olvasztani, jó lesz az érc valamire. Le is szedték a csöngettyűt és nem hiányzott senkinek. Most a Meeehett!-re jött ez a sors, ez az elfeledés. Kimondták rája a halálos ítéletet és tegnapelőtt, november első napján hajtották végre. Az osztrák kezdte ezt a reformot, a magyar folytatta. Az ilyen alárendelt jelentőségű dolgokban mindig egyetértően csekszik a magyar és az osztrák és ha a Lajtán túl kipusztul a Fertig! és az Abfahrt! nálunk is meghal a Kész! és a Meeehett!

— **(Ellopott méhek.)** *Csépélő* Ignác, értényi lakos a préházában méhest rendezett be, hogy ott a méhek mézet gyűjtsenek a számára. A napokban azonban megirigyelte valaki *Csépélő* Ignác jó sorsát, kinek mézet gyűjtenek a méhek és belopózzván a préházba, onnan két kas méhet elemelt. A káros feljelentésére a nyomozást megindították az ellopott méhek után, de eddig még sikerre nem vezetett.

— **(Meglőtt vadőr.)** A vörösi erdőben majdnem gyilkosságra vetemedett egy tettenért vadász. *Keresztes* Dénes, bogdásai vadőr ugyanis rajta kapott egy iványi lakost, amint a tilosban vadászott. Az illető orvvadász, a ki mikor a vadőr feléje közeledett, felkapta fegyverét és rálőtt. A lövés eltalálta *Keresztes*-test, szerencsére azonban csak kisebb sebet ejtett rajta. A meglőtt vadőr feljelentette az orvvadászt, a ki azonban kereken tagadja, nemcsak azt, hogy ő lőtte volna meg a vadőrt, de azt is, hogy csak találkozott is volna vele.

A vizsgálat folyik ellene, hogy megállapítsák bűnös-e vagy ártatlan?!

— **(Leégett községi pajta.)** Vaszaron közösen birt a község egy pajtát Tékes és Nagynyárad községekkel. A pajtábn szénát szoktak tartani, a mit sok esetben nedves állapotban raktak be, hogy ott száradjon ki. Így tettek a napokban is, azonban oly nagymennyiségű szénát halmoztak fel a pajtában s olyan nedves állapotban, hogy az ott a kigőzölés folytán — mikor száradni kezdett — magától meggyuladt. A tüzet már csak akkor vették észre, mikor a tető is égni kezdett s így megmenteni semmit sem lehetett. A pajta leégett s a községek ennek folytán tetemes kárt szenvedtek.

— **(Egy pipa vándorlása.)** Márton Péter értényi lakosnak volt egy fekete-pirosra szivott tajtpipája. Sajnos, hogy csak volt, mert egy szomorú napon — elvesztette. Kereste, kereste sokáig, de bizony nem talált rá s már bele is nyugodott az érzékeny veszteségbe. A napokban azonban egy embernél felismerte az ő elvesztett pipáját s természetesen nyomban megtette a szükséges lépéseket, hogy elvesztett tulajdonát visszakaphassa. Az így megindult hivatalos vizsgálat során aztán kitűnt, hogy a derék pipa vagy hat ember kezén ment át, míg jogos tulajdonosa reá talált. Egyik cserélte a másiktól, az meg vette egy harmadiktól, a ki szintén vétel útján jutott hozzá egy negyedik kézből, kivel az cserélte el, a kinek a nem épen becsületes megtaláló eladta.

— **(Lopás egy szövetkezetnél.)** A tolnamegyei Paár községben Róth Alajos és társai önszegélyző szövetkezeténél egy régebben elkövetett lopásra jöttek rá. A kereskedés boltcikkeiből, vas és egyéb áruiból egy csomót elcsempészett a szövetkezet egyik alkalmazottja s azt eladta. A lopott árukból most találtak meg egy részt a vevőknél, azonban a hűtlen alkalmazottat nem vonhatják kérdőre, mert már nincs az élők között. Egyelőre hat csak az orgazdák felett ítélkezik majd a földi bíróság.

— **(Sötét bűnök.)** Két kovácshidai asszony ellen sötét bűn gyanuja miatt folyik most a vizsgálat. Az a gyanu *Bonyár Sándor* Marira és *Böte* Lajosnéra, hogy magzataikat megölték, mielőtt anyává lettek volna. A két asszony tagadja a sötét bűnt, azonban az egyik vádlott rokona, *Bonyár Jánosné* azt állítja, hogy valóban elköveték azt s őt is rá akarták venni, hogy kövesse bűnös példájukat. A vizsgálatot folytatják a gyanuba vett asszonyok ellen.

— **(Elkaszált sertés.)** *Glöckner János*, csontosai csárdabeli lakosnak volt egy öreg tenyészs-sertése. A sertés rendszeren a szomszéd *Horvát János*, keszűi lakos földjére ment legelni, a miért természetesen Horvát nagyon haragudott. A napokban, mikor a sertést megint ott találta, egy kaszát fogott fel és azzal a szó szoros értelmében elkaszálta a sertést, mely a kapott seb folytán elhullott. Legalább így jelentette fel az esetet *Glöckner János*, kinek panaszára folyik a vizsgálat a mindent tagadó Horvát ellen.

— **(Elfogott rablók.)** *Freund Mór* mohácsi lakossal még a nyáron történt meg, hogy a pécsváradi országos vásáron kirabolták

a sátorát s elvittek abból másfél száz forint értékű ruhaneműt. A rablókat most aztán elfogták *Kovács Mihály* és *Sárközi Pál* kőborcigányok személyében, kiknek négy cigányasszony, *Kolompár Pálné*, *Kolompár Lajosné*, *Kolompár Istvánné* és *Petrovics Mihályné* segédkeztek a rablás végrehajtásánál. A rablott portékát Pécsváradon tizenkét egyénnek adták el, kik most orgazdaságért kerülnek bajba. Az elfogott rablókat bekisérték a pécsi királyi ügyészség fogházába.

— **(Egy kis csillagászat.)** November hónapban, az őszutó havában a nap egy óra 14 percet fogy, mert míg tegnapelőtt a nap 6 óra 29 perckor kelt és 4 óra 25 perckor nyugodott le, addig e hó utolsó napján csak 7 óra 12 perckor kel és már 3 óra 54 perckor lenyugszik. A nap folyó hó 22-én a Nyilas jegyébe lép. Hold utolsó negyede vasárnap délután 3 óra 28 perckor lesz; ujhold 14-én éjjel 1 óra 21 perckor; első negyed 20-án 6 óra 5 perckor délután és holdtölte 28-án 5 óra 39 perckor reggel. Holnap a Hold délután 2 órakor a földtávolban, 16-án pedig a földközélen lesz.

— **(A pécsi kereskedelmi és iparkamara köz ülése.)** A pécsi kereskedelmi és iparkamara 1898. évi november hó 5-én (szombaton) d. u. 3 órakor a kamara saját házában (Percel- és Kisfaludy-utca sarkán) rendes köz-ülést tart. A napirend tárgyai: a) Elnöki előterjesztések. b) A kamarai iroda ügyforgalmi jelentése. c) Tárgyalási ügyek. I. A kereskedelmi m. kir. miniszter ur leirata Zomba község vásárának állandó áthelyezése ügyében. II. Elnökség javaslata a bortörvény végrehajtásánál tapasztalt eljárás tárgyában. III. A kamara 1899. évi költségelirányzatának megállapítása. IV. Tolnamegye alispáni hivatalának átirata a bogyzslói rév vám díj-szabályzatának véleményezése iránt. V. Az osztrák-magyar bank pécsi fiókjának átirata váltóbírálok ajánlása iránt.

— **(Apátlan gyermekek.)** A társadalom legszerencsétlenebb páriái ezek. A mellett, hogy ki vannak születésük bűne által vetve a társadalom kebeléből, az emberek is bojkottálják őket s néha annak a borzasztó körülménynek is ki vannak téve, hogy tulajdon anyjuk elhagyja őket, megszökik előlük. Idegenek kezeibe kerülnek a szerencsétlen gyermekek s az idegenek, ha tetszik nekik tartják őket, ha nem, ki teszik az utcára, ahonnan gyakran az éhség és nyomortól kényszerülten a korai bűn útjára térve a rendőség elé kerülnek. Ilyen két szerencsétlen, zsenge kora gyermek sorsa került tegnap a rendőség kezébe, ahol egy szegény asszony panaszkodott, hogy az elmúlt napokban megjelent nála *Kovács Katalin* nevű leány s arra kérte, hogy nővéreinek *Kovács Erzsébet*nek két törvénytelen gyermekét, a két éves *Lacit* és a hét éves *Janit* tartsa néhány napig magánál, míg ő *Kovács Katalin*, aki a gyermekeket eddig tartotta — Budapestről hazajön. Igérte, hogy minden gyermekért 20 krt fog fizetni naponta. A szegény asszony magához vette a két kis apátlant, egész a mai napig tartotta, de *Kovács Katalin* eddig még nem tért vissza, pedig távozása óta már két hét telt el, mely idő alatt hirt sem hallatott magáról s így a szegény asszony, aki mosónő s alig tudja

magát és beteges férjét eltartani, beállított tegnap a rendőséghez, hogy tegyen valamit a gyermekek gondozójának kézrekerítése érdekében. A rendőség elsősorban itt Pécssett kutatott az elhagyott gyermekek netáni rokoni iránt, s kutatása eredményével járt. A petrezselyem utca 57 szám alati házban megtalálták a kicsikék nagyapját, *Fekete Józsefet*, ki azonnal magához vette a kis gyermekeket. A szivtelen anyát s annak megszökött nővérét a rendőség erélyesen nyomozza

— **(A félreismerett kutya.)** Alapos verekedésnek volt az okozója a tegnapi szent napon egy igénytelen kis vörösszőrű kutya, a melyet valami tulbuzgó szobaleány félreismerett. Ugy történt a dolog, hogy *Schwarz Mór* fűszeres, *Katalin* utcai üzlete előtt ment el *Tóth József*, hentes, akit tisztos távolból az a bizonyos vörösszőrű kutya követett. *Schwarzék* szobalánya, ki épen a kapu előtt állt, félreismerte a kutyát s azon hiszemenben, hogy az a gazdája sógorának a kutyája, ölébe kapta és bevitte az üzletbe. Ezt meglátta *Tóth* s a kutya elszerzési szándéka fölött borzasztó dühre gerjedvén, berontott a boltba, s a mit sem sejtő *Schwarzot* alaposan felképelte. A fura históriának a bíróság előtt lesz folytatása, ahol majd felelősségre vonják a pofonok irányában, a hirtelen haragu hentest.

Pécs szab. kir. város

meteorologiai állomása jegyzetei

1898. november 3. reggeli 7 órakor.

Barometer (redukált) = 67.3 mm. (súlyedő.)

Hőmérsék = 9.9 °C

» maximuma: 17.0 °C

» minimuma: 9.9 °C

Párányomás: 6.9 mm.

Relatív nedvesség: 75%

Felhőzet: 8° Cu. W.

Szélirány s erő:

Csapadék 24 órai:

Derült, száraz, hűvös.

Dr. Czire.

Rejtélyes utas.

— Elmebeteg gyógyszerész. —

— Saját tudósítónktól. —

Pécs, 1898. nov. 3.

Hatvanhárom éves, őszbe csavarodott uri ember. Első tekintetre senki sem nézné ki belőle, hogy azon szerencsétlenek közé tartozik, kiknek agyát elborította az örök sötétség, kiknek utolsó helye az eleven halottaknak nagy temetője a — tébolyda.

Csendesen jár-ke. Nem minden érdekesség nélküli arca nyugodt, csupán időközönként vesz rajta erőt bizonyos izgatottság.

Ilyenkor idegesen futkos fel és alá, beszél össze-vissza zagyva dolgokat, melynek értelmét csak ő, az ő megbomlott agya érti meg, melynek rendszertelen születtei azok a szavakba öntött furcsa gondolatok.

Tegnap este érkezett Pécsre a bécsi vonattal s ma már bent ül a kórház megfigyelő osztályában!

Az eset részleteiről az alábbiakban számol be tudósítónk:

Tegnap este a bécsi vonattal egy intelligens külsejű uriember érkezett Pécsre.

Vasuti jegye Barcsról Pécsig szól s itt kiszállott, első dolga volt a pályaudvaron végig futva, a podgyász kezelőt keresni.

Izgatottsága eleinte nem tűnt fel, mert a vasuti alkalmazottak már megszokták, hogy egyes utazók, kik ritkábban ülnek vasuton, bizonyos foku idegességet tanusítanak.

Csupán akkor lettek figyelmesek, midőn

az idegen ur egy podgyászfordárnak azt mondta:

— Vigye a podgyászomat az »alkirály« lakására.

A hordár rövid ideig megbámulta a furcsa óhaju utast, kinek izgatottsága folyton növekedett, s ekkor vette észre, hogy az ideges zavart magaviseletű uri ember nincs teljesen ép észnél, — felszólítására mindamellett azonban a »Mátyás Király« szállodába vitték, ahol az idegen szobát nyitattott magának.

Rövid idő múlva kijött a szobából, s hajdon fővel, ingujjban fel és alá kezdett járkalni a szálló folyosóján.

Sétája közben folyton beszélt holmi kiirtandó kutyákról és Bécsből ideérkezett vadállatokról, melyeket csupán ő van hivatva kiirtani.

A szállodás, kit a furcsa vendég megérkeztéről értesítettek — a rendőrséghez küldött, a honnan Kovács Antal ügyeletes rendőrbiztos ment ki.

A rendőrbiztos kérdéseire megmondta, hogy Ferenc Józsefnek hívják, és hogy gyógyszerész.

— Honnan jött? — kérdezte a biztos.

— Nem tudom — volt a válasz.

— Hol született?

— Nem születtem!

— Tudja jelenleg hol van?

— Nem. Azonban bárhol legyenek is, tiltakozom a hatósági beavatkozás ellen. Én teljesen ártatlan vagyok s csak uram és parancsolóm rendeletére jöttem ide, hogy azokat e Bécsből ideérkezett vadállatokat — melyek a helységnek és vidékének olyan óriási károkat okoznak, kipusztítsam — mondta a szerencsétlen ember.

A rendőrbiztos természetesen megnyugtatta, hogy itt nincs is szó rendőri beavatko-

zásról, csupán illetőségi helyét óhajtáná megtudni.

— Azt hiszem Verbászra való vagyok — mondta a szegény gyógyszerész — különben ez engem nem érdekel. Mondja meg inkább, itthon van-e a város alkirálya?

A rendőrbiztos belátta, hogy nem mehet semmire a kihallgatással, s intézkedett az elmebeteg kórházba szállíttatása iránt.

Ferency a legnyugodtabban követte a rendőrbiztos, mert azon hiszemben volt, hogy a városi »alkirályá«-hoz vezetik, kinek ő felajánlhatja e vidéket pusztító vadállatok ellen feltalált irtószerét.

A szerencsétlen elmebeteg ember holmijai között több levelet találtak, melyek »Ferenc József gyógyszerésznek« szólnak s Nyiregyháza, Kecskemét és Szegedre vannak címezve. Találtak továbbá egy hat lövetű revolvert töltve s egy dalnak a szövegét, mely így kezdődik:

»Asszonyok összeesküdtek,
Hogy csupán a sportnak élnek
Jó éjszakát leveses tál
Nem kell nekik főzőkanál.«

A nóta alá is »Ferenc József« van írva. Ferenc Józsefet a köz-kórház megfigyelő osztályán helyezték el. Illetőségi helye és hozzátartozói után most kutat a rendőrség.

Művészet, irodalom.

☉ **Iskarioth.** Igazán élvezetes estét szereztek színészeink tegnap Váradi Antal egyik legszebb költői művének előadása által annak a csekély számú közönségnek, a mely az Iskarioth meghallgatására megjelent. Nem hiszünk, hogy Pécs város műértő közönsége, a mely a komolyabb múzsa klasszikus termé-

keit élvezni tudja és szereti, oly csekély számú lenne, hogy színházunk nézőterét színültig meg ne tölthetné s azért nem is a műzslés hiányának tudjuk be a tegnapi gyér látogatottságot, mint inkább annak a bizalmatlanságnak, a mely a megoldandó föladatot színészeink erejét meghaladónak tartva, nem várt a műköltői becsének megfelelő előadást. Nos, színészeink ezt a véleményt igaztalan előítéletnek bizonyították a tegnapi alakítással, mert a mű szépségei megacélozták ambíciójukat s megmutatták, hogy tudnak művészi színvonalon mozogni, ha erre alkalmuk nyílik. *Angyal* Ilka Magdolnája ismét bizonyosságot tett róla, hogy benne olyan tragikai erő van párosulva finom megfigyelő képességgel és törhetlen szorgalommal, a mi őt a vidék elsőrendű művésznői közé emelik; de *Bihari* is bizonyosságot tett a cimszerepnek igazán művészi megjátszásával arról, hogy az egyéniségének és temperamentumának megfelelő téren nagy föladata születt s mint drámai hős még kiváló sikereket arathat. *Kovács* Mariska is megérdemelt tapsokat aratott János apostol szerepének sikeres alakításáért *Somogyi*, *Bognár* s a többi kisebb szerepekben közreműködők is nagyban hozzájárultak a művészi összhatás emeléséhez, valamint dicséretet érdemel az ügyes rendezés s az egésznek harmonikus keretet szolgáltató szép és korhű jelmezek is.

○ **A színügyi albizottság ülése.** A színügyi albizottság holnap pénteken d. u. 5 órakor a városházán, a polgármesteri szobában ülést tart, melynek tárgysorozatára a szín-

háznak újból való bérbeadása és a jövő heti műsor megállapítása van kitűzve.

○ **Olcso Könyvtár.** Bizvást elmondhatjuk, hogy az, a ki az Olcso Könyvtárt magának vallhatja, a hazai és idegen irodalmak legjavát tette szellemi kincsévé. A most folytatólag megjelent sorozat számai: 541—44. Petrarca összes szerelmi szonettjei Radó Antal kitűnő fordításában. A világhíres Laura-dalok cyklusa ez, melynek szépségéből öt század változó irodalmi áramlatai sem vontak el semmit. A következő kettős füzetben (545—46.) Szász Károly írja meg Schiller élet- és jellemrajzát éles bepillantással a legnagyobb német költő alkotásaiba. Storm Tivadar novellája A kastélyban (547. sz.) érdekes olvasmány. A francia dráma-irodalom aranykorának két hatalmas alkotása Corneille Cinna-ja (548. sz.) és Racine Athalia-ja (551—52. sz.) méltán sorakoznak a vállalat ama füzeteihez, melyek a világ irodalom remekeivel ismertetik meg a magyar közönséget. Cucor Gergely kisebb költeményeivel (549—50. sz.) teljessé lesznek a költőnek az Olcso Könyvtárban megjelent minden munkái. Prescott híres essayje II. Fülöpről (552—54. sz.) és Zollner Béla Schiller tanulmányainak fordítása (555. sz.) a tudományos olcso könyvek kedvelőinek kedveskednek. Mulattató vigjáték Brough Flipper és Noblerje, melyet Csiky Gergely fordításában olvashatunk. Bezáródik a sorozat Dahn Félix Odhin vigasza című gyönyörű történeti regényével, melynek jó fordítása Csáky Albinné grófnétől való. A sorozat egyes számai 10 kron kaphatók.

Országgyűlés.

A képviselőház ülése november 3-án.

(A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A mai ülés első szónoka Berger Ignác volt, kinek beszéde alatt mikor Bánffy báró belépett, a jobboldal zajos éljenzésben tört ki, mire baloldaltól közbekiáltások hallatszottak: „Dessewffyt éljenezzék!”

Gajáry Géza: Önök mást nem éljeneznek.

Endrey Gyula: Nem szoktunk kommandóra éljenezni.

Ezután Visontai Soma mondott nagyobb szabásu beszédet, melyben Tisza István ugrai vadaskodásait cáfolta s rámutatott, hogy az ifju Tisza elitélte az obstrukciót, de fiui kegyelettel megleledkezett az apja obstrukciójáról.

Utána Rakovszky és Makfalvay élesen kritizálják Bánffy eljárását.

Sima Ferenc kéri, hogy beszédét holnap mondhassa el, mert az idő már fél kettőre jár. A jobboldal ezt ellenzi, mire Szilágyi elnök a kérdést szavazásra akarja bocsátani. Az ellenzék névszerinti szavazást kér.

Gajáry Ödön erre felugrik s a házszabályokhoz szólva azt mondja, hogy az ellenzék visszaél a névszerinti szavazás jogával.

Szentiványi Árpád konstatálja, hogy a képviselőknek jogukban áll a házszabályok biztosította fegyvereket használni, különösen a mai nehéz helyzetben. (Zajos tetszés.)

Ivánka Oszkár és Kubik Béla visszautasítják a tuloldalon legujabban lábrakapott divatot, hogy leckéket tartanak a képviselői kötelességteljesítésről.

Gajáry Ödön magyarázó szavaiban kijelenti, hogy a házszabályoknak ilyen alkalmazását már megunták s azt tovább tűrni nem fogják.

Gullner Gyula hozzászólása után Szilá-

gyi békitő szavaira az ellenzék visszavonja a névszerinti szavazás kérését, mire elnök Sima beszédét a holnapi ülésre halasztotta.

TÁVIRATOK

— **A Fashoda-ügy.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Párisban a „Gaulois“ egyik munkatársa Henrik orléansi herceggel a Fashoda-ügyről beszélgetett. Beszélgetés során a herceg egy nagy expedició szervezését jelezte Adisz-Ababába, melynek végcélja lehetőleg Fashoda lesz. A herceg a felső-Nilus ügyét a kelet-afrikai kérdés kulcsának tartja és azt mondja, hogy a múlt hónap 26-án Abessziniába kellett volna utaznia, de utazását a Fashoda-ügy miatt el kellett halasztani.

— **Üdvözet a cárnak.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Konstantinápolyból az orosz cár üdvözlésére kiküldött török bizottság folyó hó 8-án Livádiába érkezik.

— **Mária-Valéria Gödöllőn.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Mária-Valéria főhercegnő Gödöllőre érkezett ma délután.

— **Vissza Jeruzsálemből.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A jeruzsálemi hőség következtében a német császár nem folytatja útját, hanem visszatér Berlinbe, amint hivatalosan hírül adják. Erősen tartja magát azonban a hír, hogy a hirtelen elutazás anarchista merénylettel van összefüggésben.

Budapesti börze.

— Reich Jenő és Társa távirati jelentése. —
Bpest, nov. 3.

A budapesti gabona-börze árai ma a következők:

Buza, őszre: 9.61; későbbi szállítás: 9.73.
Tengeri, májusra: 4.64. — Rozs, márciusra: 8.59. —
Zab, őszre: 5.46.

Az értéktőzsdén az árák a következők: Osztrák
hitelrészvény: 352.00. — Magyar hitelrészvény: 381.90
— Államvasut: 351.90.

KIR. TÁBLAI ÉRTESETŐ.

1898. évi október hó 31-én s köv. napokon
elintéztett ügyek.

(Rövidítések magyarázata: hh. = helyben-
hagyva, mv. = megváltoztatva, rmv. = részben meg-
változtatva, fo. = feloldva, rend. = rendkívényileg
vissza, ms. = megsemmisítve, rms. = részben meg-
semmisítve, vu. = visszautasítva, hna. = hely nem
adatott.)

I. Polgári tanács.

Előadó: *Tóttóssy Béla.*

- V. 1817. Matancsi Éva s t. — Bosnyák András s t.
öröks. — rend.
1877. Peti József — özv. Peti Istvánné 1000 frt.
— hh
2230. Varga József — Kacsi Mária házass. felb.
— hh.
2490. Fehérvári Sándor — Neuman Teréz házass.
felb. — hh

- III. 2540. ifj. Antal Gyula — Dr. Antal Gyula végr.
— mv.

2626. Csécs János — Austerlitz Mátyás végr. — hh.

Előadó: *Kaufmann Nándor.*

- V. 2214. Guttmann és Wertheimer — Weisz Sámuel
végr. hatályt. — rmv.
2535. Neuwirth Simon s n. — Neuwirth Lajos
2200 frt. — hh.
2250. Politzer Armin — gróf Wrbna Rudolf 3000
forint. — hh.
2257. Geringer Lajos — Neuwirth Lajos 1500 frt.
— hh
2258. Neuwirth Jakab — Neuwirth Lajos 1300 frt.
— hh.
2259. Litzmann Ignácné — Lichtenstern Jakab és
fia végr. zjog. tör. — hh.
III. 2665. Spitzer testvérek — Goldstein Ignác bizt.
végreh. — hh.

II. Polgári tanács.

Előadó: *Röck Gyula*

- V. 2085. Kis János — Kis István s t. törv. oszt. rész.
— hh.
2086. Deáki Sándor — Tóth Pál s n. zjog. tör. —
hh.
2169. Balázs József — Balázs Rozália törv. oszt.
rész. — hh.
2179. D. szentgyörgyi fogyasztási szövetkezet —
Hajpál László s t. felhív. — mv.
2180. Ollós Lajos s n. — Ollós Józsefné s t. ing.
birt. — mv

Előadó: *Graff Károly.*

- III. 2393. Eisner József s t. — Neth Katalin s t. tjog.
— mv.
2400. Dr. Tamás János — Mikulin Gergely zjog.
előjegyz. — hh.
2401. Dr. Kemény Fülöp — Fischl Sándor zjog.
bekeb. — rend
2407. ifj. Friedrich Károly s n. — Friedrich Károly
s n. tjog. — hh.
2429. Ninics Katalin — Csirics Mária s t. ellen
mond. — fo.
2454. Umráth s t. — Babári István s t. zjog. bek.
— mv.
2453. Schön Fáni — Weisz József végr. — vu.
2513. Spitzer Mór — ifj. Breuer Zsigmond végr.
— hna.
2524. Gyenis József — Somogyvárc Ivó végreh.
— hh.
2551. Kucsebár Ádám s n. — Krizsován István végr.
— hna.
2574. Weisz Miksa és fia — Stern László végreh.
— vu.
2576. Róth János s n. — Siklós nagy község s t.
végr. — hna.

Előadó: *Zsabokrszky Ferenc.*

- V. 2594. Csanagcsics Zsifkó s t. — Abrison Vinkó s
t. zárlat. — hh
III. 2422. Fischer Sándor — Hollósi Mihály végr. —
rend.
2428. Bosnyák Lázó s t. — Pabula Glisó s t. végr.
— fo.

2539. özv. Herzog Ignácné és fia — Brányi Mihály
s t. végr. — mv.
2584. Panics Pálné s t. — Balázs Pál s n. végr.
— rmv.
2634. Csurgói ev. ref. főgymnázium pénztára —
Andorka Gyula örökös végr. — mv.
2638. Mühl Henrik — Neun Henrik s n. végr. — fo.
2668. özv. Matolcsi Sándorné s t. — ifj. Magyaróci
József s n. végr. — hh.
2669. Klantz János s t. — Nagy Sándorné végr.
— mv.
2678. Reinhardt János — Singer Jakab végr. — mv.
2687. Mautner József — özv. Pollák Klára végr.
— mv.

Előadó: *Holics Gyula.*

- V. 2262. Kucsancsanin Tomó s n. — Miskovics Ciro
s t. tjog és zjog. — hh.
2263. Fromon András — Bali Mihályné ing. birt.
— hh.
2288. Buchberger Fülöp — gróf Festetich Jenő
1775 frt és 1563 frt 50 kr. — mv.
2341. Tóth Ferenc — Tóth Ferenc András s t.
öröks. — fo.

Megjegyzés. A *Pilch* Antal előadó által e hétre
bejelentett ügyek, úgy a *Holics* Gyula által bejelentett
III-as ülési darabok csak a holnapi ülésben kerülve
elintézés alá, ezek elintézési módját holnapi számunk-
ban fogjuk közölni

Büntető tanács.

Előadó: *Bocz Alajos.*

- V. 2740. Beke József s t. k. testi sértés. — hh.
2776. Geiger Géza lopás. — hh.
2777. Sárenpek Mária s t. becs. sért. — vu.
2782. Tóth János s t. lopás. — hh.
2807. Horváth Jánosné lopás. — hh.
2873. Varga Jánosné becs. sért. — vu.
2874. Modi Mihály hat. ell. erősz. — mv.
2935. Fedor Miklós k. t. sért. — vu.
2937. Safarics György suly. t. sért. — hh.
2942. Fischhof Jakabné becs. sért. — vu.
III. 2792. Pichler Ádám közcs. ell. kih. — hh.
2820. ifj. Kondor Mihály lopás. — mv.
2821. Kardos Józsefné s t. rágalm. — rmv.
2835. Kis Vilma s t. becs. sért. stb. — hh.
2841. Porkoláb József s n. jogt. elsaját. — fo.
2847. Weininger Ferencné — hh.
2863. Gáspár István közcsend ell. kih. — hh.
2877. Schwarz Szilárd s t. tul. ell. kih. — hh.

Előadó: *Cziglányi Béla.*

- V. 2943. Fein Lipót s t. suly. t. sért. — hh.
2971. Bata Péterné szánd. emb. ölés. — hh.
3076. Bencze János suly. t. sért. — hh.
3084. Gács István s t. hamis tan. — hh.
III. 2881. Fabics Márton suly. t. sért. — hh.
2883. Pál József — hh.
3055. Csima Ferenc s t. szerencse játék. — rend.

Előadó: *Angyal Pál.*

- V. 2689. Visi Imre m. határjel hamisítás. — hh.
2699. Mautner Ignác becs. sért. — hh.
2742. Táncoz Vendelné rágalm. — rend.
2778. dr. Ronai Miksa hat. ell. erősz. — vu.
III. 2685. Illés Jánosné anyakönyvi kih. — mv.
2686. Gergely Sándorné s t. lopás. — hh.
2690. Csutorás József és n. rágalm. és becs. sért.
— rmv.
2697. Feil Ferencné — hh.
2701. Izsák Bénéne — vu.
2729. Berényi János s t. — és becs. sért.
— fo.
2739. Kresztics Vászó —
— rend.
2750. Göröncsér János — hh.
2751. Badakos Imre — hh.
2752. Szilágyi Ferenc — és becs. sért.
— rend.
2753. Borbás András — és közcs. ell. kih.
— rmv.

Előadó: *Nábrácsky Lajos.*

- V. 2624. Kis Gere Péter s t. család. — hh.
2641. Sobon Józsefné rágalm. — hh.
2666. Tiszai György magánlak sért. — hh.
2735. Jung Mihály gond. ok. emb. ölés. — rmv.
2757. Steinbach József hat. ell. erősz. — rmv.
3119. Halmay István hiv. sikk. — hh.
III. 2800. Kovács Sándorné s t. lopás. — hh.
2810. Fejes Ádám suly. t. sért. — fo.
2811. Szőke István s t. — ms.
2812. Boják József — hh.
2885. Ivó Károly — hh.

Előadó: *Varga Nagy István.*

- V. 2780. Androsch Remus rágalm. és becs. sért. —
— rmv.
2816. Szűcs Ferenc lopás. — rmv.
2831. Kristof István s t. lopás. — hh.
2910. Hauer Lajos s n. hamis vád. — rmv.
III. 2704. Belovári István s t. suly. t. sért. — ms.
2747. Tiszár László lopás. — rmv.
2748. László István sikk. — rmv.
2749. Mimarits Ferenc — rmv.

Elintézésre kitűzött ügyek.

Bejelentések 1898. évi november hó 7. s köv. napjaira.

I. Polgári tanács.

Előadó: *Pilch Antal.*

- V. 2260. Bálint Ferenc — Tóth Lajos ing. birt.
2292. Varga János — özv. Varga Józsefné öröks.
2266. Gadó József — özv. Vojtek Jánosné s t.
törvénytelen születés megállapít

Előadó: *Tóttóssy Béla.*

- V. 1906. Mátyás Juli s t. — Varga János 1249 frt.
1910. Vörös György s t. — ifj. Vörös István törv.
oszt. rész
2231. Hammel Henrik — Till Anna házass. felb.
2232. Kremzier Ella — Kalmár (Kohn) Fülöp Fe-
renc házass. felb.
2237. Dani János — Lőrinc Katalin házass. felb.
2358. Geringer Teréz — Nikl Imre — » »

Előadó: *Kaufmann Nándor.*

- V. 2266. Geró Antalné — Geró Antal 4000 frt.
2268. Goldschmidt Ödön. — Molnár és társa 1250
forint.
2506. Tirbas Adolf — Skribanek Kálmán 1000 frt.
III. 2506. Letenyei takarékpénztár — Kovács János s n.
bizt. végr.

II. Polgári tanács.

Előadó: *Röck Gyula.*

- V. 2198. özv. Kuzma Józsefné — Kuzma Bara s t.
ing. tjog.
2215. Balázs Eszter — Rigó Juli s t. öröks.
2650. Tomisa János s t. — Baksa István s t.
ing birt.
2710. Keir István s t. — Keir Zsuzsanna holttá
nyilv.
III. 2651. Tomisa János s t. — Pintér János s t.
zárlat.
2721. Gajcsi Pál s n. — Kovács Józsefné végr.

Előadó: *Graff Károly.*

- III. 2476. Csukás György — Csukás István tlkv. kiig.
2495. Erdősi József — Kuruc János s n. zjog bek.
2497. Berlitz Gyokó s t. — Schwarz Manó zjog tör. —
2498. Popovits Peró — Schwarz Manó — » »
2523. Radics Román s t. tjog. bek.
2550. M. állam kincsár — Mózes János zjog bek.
2552. Dara János — Duna-Szekcsői urbéri közbirto-
kosság ellentmondás.
2553. Dara János — Duna-Szekcsői urbéri közbirto-
kosság ellentmondás
2573. Szabó István s t. — tjog. bek.
2580. Gilvánfa község urbéresei — Garai Ferencné
s t. tlkv. —
2601. Király István — Uglisa Zsifkó végr.

Előadó: *Zsabokrszky Ferenc.*

- III. 2420. özv. Horváth Józsefné s t. — Stolcer Vil-
mos tör. —
2430. Kovarc József — Cs. Kovács Mihály végr.
2432. Hütter Nándor — Szenicey Ödön végr.
2434. Driesz Lajos — Bakó Jánosné végr.
2451. özv. Gerényi Györgyné — Mufics Antal s n.
végreh.
2525. Szabó Sámuel — Deáki Sándor végr. meg-
szünt.
2537. Pécs egyházmegyei alapítv. hiv. — Nagy
Gyula végr.
2572. Kovács Mária — Baller Mária végr.

Előadó: *Holics Gyula.*

- V. 2542. Rech Ferenc s n. — Freund Mór teherm.
2343. Grünberger Antal — Pirkl Károly s t. 2463
frt 16 kr
2437. Szélig Károlyné s t. — özv. Tényi Miklósné
s t. öröks.
2438. Géri Juli — Géri Zsuzsanna s t. tjog.
2466. Drescher Ferencné — Bauer Erzse s t. iug.
tulajdonjog.
2467. Weill Andrásné s t. — Klein Konrádné s t.
öröks.
2492. Auber Lajo s t. — özv. Auber Nep. Jánosné
s t. 10668 frt 12 kr.
III. 2471. Kövécs Györgyné — Zsebők István kiel.
végreh.

Büntető tanács.

Előadó: *Bocz Alajos.*

- V. 2973. Topálovics Milán lopás.
2974. Borovits Pál tűzvész okoz.
2976. Dani János k. t. sért.
2987. Vuk Péter becs. sért.
3012. Babodi Lőrincné lopás.
III. 2879. Vlahék József lopás.
2882. Siebert Károly s t. becs. sért. stb.
2926. Tobi András közcs. ell. kih.
2929. Tegzes Gyula lopás.
2930. Nemeckó Ferenc s t. lopás.
2932. Knizsek Hermin —
2982. Ilia István s t. közcs. ell. kih.
2990. Pamer Lőrinc lopás.
3013. Kis Kovács Mihály s t. lopás.

Előadó: Czigliányi Béla.

- V. 3122. Bérci György erősz. nemi köz.
III. 3060. Sovakov Vinkó közcs. ell. kih.
3077. Id. Krummer Károly s. t. mag. lak. sért.

Előadó: Angyal Pál.

- V. 2848. Strém Vilmos s. t. rágalm.
2909. Zsupanek György s. t. izgat. és hat. elleni erősz.
III. 2762. Gáspárics György rágalm.
2786. Peck János s. t. anyakönyvi kih.
2789. Basits Lyubomir becs. sért. és rágalm.
2790. Basits Lyubomirné becs. sért.
2801. Kotor János s. t. suly. és k. test. stb.
2802. Mikity Márton anyakönyvi kih.
2813. Stix Pál s. t. rágalm. és becs. sért.
2818. Piti Mihály
2819. Kismester József lopás.

Előadó: Nábráczky Lajos.

- V. 2779. Waschitz Józsefné sikk.
2781. Fleischmann Ede
2784. Neuvirth Károly zsarolás.
2832. Fülöp János szánd. emberölés.
3127. Bojtor Mihály lopás.

Előadó: Varga Nagy István.

- V. 2911. Kaponits Lajos s. t. magánosok ell. erősz. stb.
3082. Horváth Mihály s. t. magánlak. sért. stb.
3083. Angyó (Huszár) János sikk.
3086. Mutz András s. t. id. ingó rong. stb.
III. 3087. Máté Szinecz György s. t. snly. és k. t. sért.
3089. özv. Krausz Lipótné sikk.
3090. Stern László
3092. Nemece Ferenc suly. t. sért.

Laptulajdonos

Felelősszerkesztő

SAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC

TAIZS JÓZSEF

kiadó.

Hirdetések.



3 tucat 5 forintért

valódi francia

Gummi vagy **halhólyagot**

a legfinomabb minőségben szállít a »Nagybani-gummi-árú raktár IX. ker., Üllői-ut 21. szám. Szétküldés titoktartás mellett utánvétellel, nem tetsző áruért a pénz visszaadatik.



Alulírott mélyen elszontyorodott szívvél jelentem, hogy a szomszédok által ismert, piros kukoricán felnevelt, tömör termetű, kiskoru

Kata

nevű kajlafülű malaczmó fényes pengéjű budai bicskám általánosan ismert bátorságával szembe szállott, melyből a bicska került ki győztesen, Kata pedig elvérzett.

Hült tetemei Debreczenből hozatott boncz-tani művészem által dolgoztattak fel és lettek fűszerezve. Ezen jóízű fűszeres kalbászok, májas és véres hurkák fogyasztására a jóbarátok és ismerősök kevés aprópénzzel ellátva **folyó hó 4-én. péntek este 7 órára és minden pénteken** tisztelettel meghívattak.

A végtisztesség tételénél lesznek: kalbász-féle s gyúki uj és villányi vörös boraim, mint jó rokonok, továbbá giesshübl, parádi és vendégösök szóda vize. A gyászki-sérethez csatlakozik még — Koródi Károly zenekarával.

Az elhunytat siratják gyászos sorsában egymásután részesülő testvérei, Csurka, Riska, Gyűszű nevű sülők.

Pécs, 1898. nov. 4.

Dollinger András

vendéglő a »Hétfejedlem«-hez.

10133. sz.

ki. 1898.

A baranyavári járás főszolgabírájától.

Pályázati hirdetmény!

Baranyavármegye baranyavári járásához tartozó

Kiskőszeg nagyközségi jegyzői állás

nyugdíjazás folytán megüresedvén, ezen évi **800 frt** készpénzfizetéssel, természetbeni lakás és 5 hold (1200 □ öllel) föld haszonélvezetével egybekötött állásnak választás útján való betöltésére ezzel pályázatot nyitok és a választás határidejéül **folyó évi november hó 23-ik napjának délelőtti 10 óráját**, helyeül pedig **Kiskőszeg község tanácstermét** tűzöm ki.

Ehhez képest felhívom pályázni kívánókat, hogy képesítettséget és eddigi alkalmaztatásukat igazoló okmányokkal, egyébként szabályszerűen felszerelt ez irányú kérvényeket **f. é. november 20-ig bezárólag hozzám** annnyival inkább nyújt-sák be, mert a netán később érkező kérvényeket figyelembe venni nem fogom.

Kelt Dárdán, 1898. évi október hó 29-én.

Stenge Ferenc s. k.

főszolgabíró.

Százszázalékosan a
családoknak iszzák
előszeretettel
naponta a



• Eljen! • éljen! •

Kathreiner-féle Kneipp-malátakávé.

Mentes a babkávénak egészségre ártalmas alkatrészeitől. Egyedül a Kathreiner-féle malátakávé az, mely annak illatát és kedvelt ízét magában foglalja. A Kathreiner-féle malátakávé étvagygerjesztő, könnyen emészthető, évek során át felnőttek és gyermekekre nézve egyaránt hasznosnak bizonyult. Legkiválóbb pótlóka a babkávénak, valamint ajánlásra legméltóbb vegyületek is annak. Tekintettel az egészségre és takarékosagra, a valódi Kathreiner-nak többé egy háztartásból sem szabad hiányoznia.

Óvás az értéktelen utánzatoktól.